



**READY**



## **SPREMNI ZA RAZUMIJEVANJE**

Lako razumljive infografike  
o temeljnim pravnim odredbama EU-a

# Sadržaj

<b>1. Razumijevanje Europske unije</b>	
Nadnacionalizam 1 .....	4
Nadnacionalizam 2 .....	5
Područja koja EU podržava .....	6
Proces donošenja odluka u EU-u .....	7
Redovni zakonodavni postupak u EU-u .....	8
Institucije EU-a .....	9
Europski parlament .....	10
Europska komisija .....	11
Europsko vijeće .....	12
Vijeće Europske unije .....	13
Sud Europske unije .....	14
<b>2. Zabrana diskriminacije i građanstvo Europske unije</b>	
Prava građana EU-a .....	16
Prednosti građanstva EU-a .....	17
Borba protiv diskriminacije u EU-u .....	18
<b>3. Sloboda kretanja osoba u području slobode, sigurnosti i pravde</b>	
Sloboda kretanja .....	20
Schengenski prostor .....	21
<b>4. Zapošljavanje i socijalna sigurnost</b>	
Odlazak u inozemstvo u EU .....	22
EU mogućnosti mobilnosti .....	23
Erasmus ulov .....	24
Europske snage solidarnosti .....	25
Volontiranje u EU-u .....	26
Socijalne mjere u EU-u .....	27
Strukovno obrazovanje i osposobljavanje u EU-u .....	28
<b>5. Okoliš</b>	
Europski zeleni plan .....	30
Vremenska crta ugljične neutralnosti .....	31
Zeleni plan u svakodnevnici .....	32
<b>6. Euro</b>	
Euro .....	33
Jedinstveno tržište EU-a .....	34

# Uvod

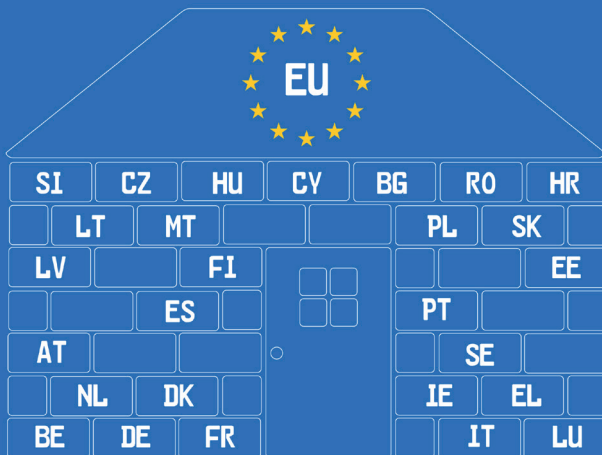
Korištenje infografika moćan je obrazovni alat koji može prenijeti složene informacije u vizualne lako razumljive poruke. Iz tog smo se razloga usredotočili na izradu infografika o kompleksnim temama EU-a s mladima i za mlade u okviru projekta READY. Druga publikacija „EU READY to SEE“ READY projekta temelji se na obrazovnom pristupu učenja kroz rad. Da bi pristup učenja kroz rad bio učinkovit, učenici bi prvo trebali steći određenu razinu upoznavanja sa sadržajem. Iz tog razloga izradili smo infografike u sklopu druge faze projekta, nakon što su se mladi sudionici već upoznali sa sadržajem EU ugovora i politika u području mladih te stekli prethodna znanja o problematici kroz prvu publikaciju projekta READY: „EU READY to READ: lako razumljiva verzija odredbi Europske unije.“

Uz podršku lokalnih aktivnosti koje su se odvijale prije treninga i od trenera/facilitatora tijekom treninga (detaljnije u nastavku), mladi su se upoznali s temama EU-a i dobili osnovne informacije o tome kako izraditi infografike. Nakon toga, mladi sudionici sami su izradili infografike koje su objasnile složene uvjete i procedure EU-a na jednostavan način razumljiv njihovim vršnjacima. Tijekom dvaju treninga, koji su održani u Strasbourgu (FR) i Lucci (IT), mladi su ostali u središtu, preuzimajući odgovornost za generiranje znanja u obliku vizualnih sadržaja, koji su dizajnirani digitalno i nedigitalno.

Teme infografika izabrali su mladi sudionici koji su odabrali relevantne odredbe iz prve publikacije projekta. Mladi sudionici odabrali su ove odredbe na temelju toga što su im bile važne za svakodnevni život, osjećali su se povezanim s njima ili su imali poteškoća s razumijevanjem što znače. U ovoj publikaciji nakon svake infografike nalazi se objašnjenje koje pomaže čitateljima razumjeti kontekst vizuala. Ovo se nalazi uz referencu koja objašnjava s kojom je odredbom vizual povezan u prvoj publikaciji. Svaki odjeljak povezan je s temama prve publikacije, a teme su: „Razumijevanje Europske unije“, „Zabranjena diskriminacija i građanstvo Europske unije“, „Sloboda kretanja osoba u području slobode, sigurnosti i pravde“, „Zapošljivost i socijalna sigurnost“, „Okoliš“, i „Euro.“



## NADNACIONALIZAM



Sve države članice EU prenose dio svojih suverenih prava na EU, u nadi da će zajedno s ostalim članicama moći donijeti bolje političke odluke nego što bi mogle same



Nadnacionalizam predstavlja volju država članica za suradnjom. Države članice prenose neka od svojih suverenih prava na EU - predstavljene ciglama u zidu što simbolizira da svaka članica čini svoj dio kako bi osigurala stabilnost i harmoniju međunarodnog poretka. EU je postavljena kao krov kuće kako bi predstavila sveobuhvatni osjećaj i volju da se zajedno donose bolje političke odluke.



EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi EU (str. 5) - čl.  
2, 3 i 4 Ugovora o  
Europskoj uniji (UEU)

# NADNACIONALIZAM



## Vanjske i sigurnosne politike

- demokracija i ljudska prava
- financijski aspekti obrane
- pomoć zemljama koje nisu članice
- razoružanje

## Europska zajednica

- jedinstveno tržište
- poljoprivreda
- okoliš
- imigracija



## Pravosuđe i unutarnji poslovi

- suzbijanje rasizma i ksenofobije
- borba protiv organiziranog kriminala, terorizma i trgovine ljudima
- policijska suradnja

Prikaz i objašnjenja područja koja EU i države članice uređuju zajedno.

Svako od područja ima odgovarajuću ikonu i grafičke oznake koje opisuju što je u okviru svakog područja.

Vanjska i sigurnosna politika predstavljena je štitom koji aludira na zaštitni aspekt Unije. Europska zajednica predstavlja skupina ljudi kako bi se naglasio aspekt zajednice Unije. Konačno, pravosuđe i unutarnji poslovi predstavljeni su vagom koja je univerzalni simbol pravde.



Saznajte više:

*EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi EU (str. 5) - čl.  
2, 3 i 4 Ugovora o  
funkcioniranju Europske  
unije (UFEU)*

# PODRUČJA PODRŠKE, KOORDINACIJE I RAZVOJA EU-A



Područja koja podržava EU:

jednostavan prikaz mnogih različitih područja našeg svakodnevnog života na koja EU utječe i oblikuje ih na ovaj ili onaj način. Ta područja su: ljudsko zdravlje, industrija, kultura, turizam, obrazovanje, strukovno osposobljavanje, mladi i sport, civilna zaštita i administrativna suradnja. Ova infografika jednostavan je način da se pokaže širok utjecaj EU-a.



*EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 6) – čl. 6. UFEU-a*

# POSTUPAK ODLUČIVANJA U EU-U

"PODNOŠITELJ"



Predlaže  
zakonodavni  
prijedlog

"GRAĐANI EU-A"



Usvajaju  
zakonodavni akt  
pregovaranjem

"MINISTRI"



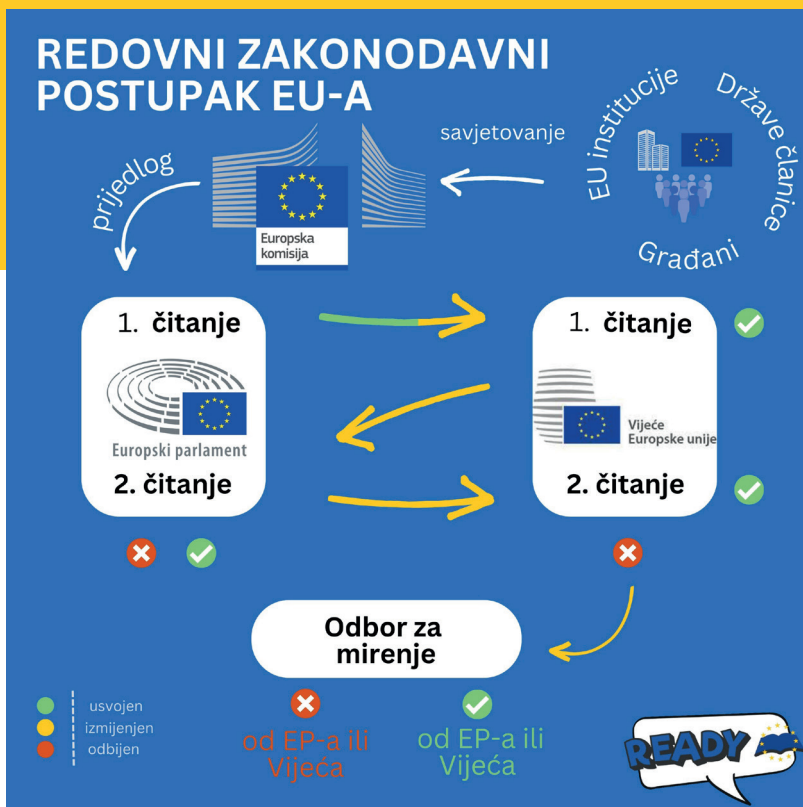
Proces donošenja odluka u EU pojednostavljen je trokutom s ključnim institucijama: Europskom komisijom, Europskim parlamentom i Vijećem Europske unije. Uobičajeni nadimci koriste se kako bi se te uloge mogle povezati s mladom publikom. Oblik trokuta pomaže razumjeti kako se donosi odluka. Najprije Europska komisija predlaže zakon Europskom parlamentu i Vijeću Europske unije koji potom zajednički usvajaju zakon.



Saznajte  
više:

EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 9-10) – čl. 14, 15, 16  
i 17 UEU-a

# REDOVNI ZAKONODAVNI POSTUPAK EU-A



Redovni zakonodavni postupak EU-a je glavni postupak donošenja odluka korišten za usvajanje zakonodavstva EU-a. Priložena infografika objašnjava uloge institucija EU-a tijekom ovog postupka i ilustrira različite korake procesa korištenjem strelica i identifikacije boja. Procedura počinje prijedlogom Europske komisije. Nakon toga slijede do 3 sastanka između Europskog parlamenta i Vijeća EU-a na kojima usvajaju, izmjenjuju ili odbijaju zakonske prijedloge.



*EU READY to READ: Lako razumljiva verzija EU odredbi (str. 9-10) – čl. 14-17 UEU-a*



# INSTITUCIJE EU-A



Institucije EU-a slažu se poput dijelova slagalice. Oni se nadopunjuju i cijela struktura djeluje sjedinjeno.

- Vijeće Europske unije sudjeluje u zakonodavnom postupku
- Europski parlament sudjeluje u zakonodavnom postupku
- Europska komisija predlaže zakone
- Europski sud pravde tumači pravo i rješava sporove
- Europsko vijeće izrađuje smjernice za zakonodavstvo
- Europski revizorski sud prati potrošnju
- Europska središnja banka provodi monetarnu politiku



EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 7-11)



Europski parlament se sastoji od 705 zastupnika, predsjednika, 14 potpredsjednika i glavnog tajnika. Glavne funkcije Europskog parlamenta su:

- odlučivanje o usvajanju zakona (s Europskim vijećem)
- zastupanje građana EU-a
- nadgledanje i pozivanje na odgovornost drugih institucija EU-a
- odobrenje proračuna

Ukratko, ima zakonodavnu ulogu i nadzorne funkcije.



EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
EU odredbi (str. 7 i 9)  
– čl. 223, 227, 229, 231  
UFEU-a i čl. 14 UEU-a.



Europska komisija se sastoji od 27 povjerenika i predsjednika koji zajedno čine kolegij povjerenika. Funkcije Komisije su:

- predlaganje zakona
- nadziranje funkcija EU-a i provođenje zakona
- zastupanje EU-a
- upravljanje proračunom

Ukratko, predlaže zakone i održava EU u svakodnevnom funkcioniranju.



*EU READY to READ: Lako razumljiva verzija EU odredbi (str. 8 i 10-11) – čl. 244 i 245 UFEU-a i čl. 17 i 18 UEU-a.*



Europsko vijeće i Vijeće EU-a imaju isti logo, ali imaju vrlo različite uloge. Europsko vijeće se sastoji od 27 čelnika država EU-a.

Europsko vijeće:

- postavlja strateške prioritete
- upravlja i koordinira krizama
- donosi odluka o ključnim pitanjima
- imenuje visoke dužnosnike.

Ukratko, definira politički smjer i prioritete EU-a.



*EU READY to READ: Lako razumljiva verzija EU odredbi (str. 7 i 9-11) – čl. 235 i 236 UFEU-a i čl. 15 UEU-a.*



Vijeće EU-a i Europsko vijeće imaju isti logo, ali vrlo različite uloge. Vijeće EU-a sastoji se od 27 ministara nacionalnih vlada EU-a.

Vijeće EU-a:

- odobrava proračun
- koordinira politike
- upravlja vanjskim poslovima i međunarodnim sporazumima
- vrši zakonodavnu vlast

Ukratko, pregovara i usvaja EU zakone.



**EU READY to READ:**  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 7-8 i 10) – čl. 237,  
238 i 239 UFEU-a te čl.  
16 UEU-a



Sud pravde EU-a sastoji se od 27 sudaca iz svake države članice i 11 nezavisnih odvjetnika.

Sud pravde EU-a:

- može poništiti pravne akte EU-a
- tumači i provodi zakone
- nadzire rad institucija EU-a
- može kazniti institucije EU-a

Ukratko, njegova je uloga osigurati da se pravo EU-a tumači i primjenjuje na isti način u svakoj zemlji EU-a.



**EU READY to READ:**  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(stranice 8, 9 i 10) – čl.  
251, 258, 259, 267 i 270  
UFEU-a i čl. 19 UEU-a



## 2. ZABRANA DISKRIMINACIJE I GRAĐANSTVO EU



Prava građanina EU-a uključuju:

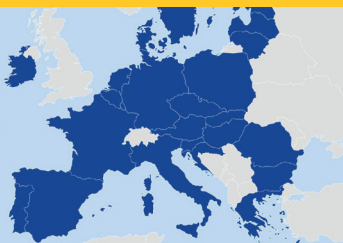
- pravo na slobodno kretanje
- pravo glasa na izborima za Europski parlament
- pravo na konzularnu zaštitu
- pravo na predstavku/peticiju EU
- pravo na pokretanje građanske inicijative EU
- pravo na komunikaciju na službenom jeziku EU
- pravo na pristup EU dokumentima
- pravo na nediskriminaciju



*EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 14) – čl. 20-22  
UFEU-a*



# GRAĐANSTVO EU-A



EUROPSKA UNIJA



Prednosti osobne  
iskaznice EU-a



Pravo **glasa** na izborima za  
Europski parlament



Sloboda **stanovanja**  
unutar EU-a



Pravo **studiranja** u zemljama  
EU-a besplatno ili uz smanjenu  
školarinu



Sloboda rada  
unutar EU-a



Biti građanin EU-a ima prednosti kao što su:

- pravo glasa na izborima za Europski parlament
- sloboda boravka unutar EU
- pravo studiranja u zemljama EU besplatno ili uz smanjenu školarinu
- sloboda rada unutar EU



Saznajte  
više:

EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 14) – čl. 20-22  
UFEU-a

# BORBA PROTIV DISKRIMINACIJE U EU



Europska unija osigurava borbu protiv diskriminacije u svojoj oblasti promicanjem ravnopravnosti spolova, visoke razine zaposlenosti, socijalne zaštite i uključenosti, visoke razine obrazovanja i zaštite ljudskog zdravlja.



*EU READY to READ: Lako razumljiva verzija odredbi Europske unije (stranice 12-14) – čl. 8-10 i 18-19 UEU-a i čl. 2-3 Direktive Vijeća 2000/78/EC od 27. studenog 2000. o uspostavi općeg okvira za jednako postupanje pri zapošljavanju i obavljanju zanimanja i čl. 2-3, 5, 11, 12 i 13 Direktive Vijeća 2000/43/EC od 29. lipnja 2000. o provedbi načela jednakog postupanja prema osobama bez obzira na njihovo rasno ili etničko podrijetlo.*



### 3. SLOBODA KRETANJA OSOBA U PODRUČJU SLOBODE, SIGURNOSTI I PRAVDE



Prikaz mobilnosti unutar EU-a. Konkretno, ova infografika pokazuje da se unutar schengenskog prostora unutarnje granice mogu prijeći bez graničnih provjera. Zastave predstavljaju zemlje članice EU-a, a figure unutar unutarnjeg kruga predstavljaju raznolikost europskog stanovništva, budući da svatko može prelaziti unutarnje granice bez obzira na nacionalnost.



EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 15) – čl. 45 UFEU-a

## SCHENGEN PONOVO UVOĐENJE KONTROLA NA UNUTARNJIM GRANICAMA



Države članice mogu odlučiti ponovno uvesti kontrole na unutarnjim granicama



Kroz ograničeno vremensko razdoblje



U iznimnim slučajevima



Ponovno uvođenje graničnih kontrola. Ova infografika ima za cilj pomoći ljudima da bolje razumije schengensko područje i kako u određenim okolnostima države članice mogu ponovno uvesti kontrolu granica. Međutim, kao što prikazuje infografika, to se događa samo u iznimnim slučajevima i unutar ograničenog vremenskog razdoblja. Ograničenje vremenskog razdoblja za ponovno uvođene graničnih kontrola pokazuje koliko je EU-u stalo do mobilnosti.



Saznajte  
više:

*EU READY to READ: Lako razumljiva verzija odredbi Europske unije (str. 17) – čl. 22 i 25 Regulacije (EU) 2016/399 Europskog parlamenta i Vijeća Europske unije 9. ožujka 2016. na Kodeks Unije o pravilima koja uređuju kretanje osoba preko granica (Zakon o schengenskim granicama)*

## ODLAZAK U INOZEMSTVO

### STAŽIRANJE

- pronaći i prijaviti se na Erasmus+ projekt
- u trajanju od 2 do 12 mjeseci
- financijska potpora u prosjeku iznosi oko 700 €

### VOLONTIRANJE

- 18 – 30 godina
- u trajanju od 2 do 12 mjeseci
- troškovi putovanja, hrane i smještaja kao i džeparac su osigurani

### STUDIRANJE

- studenti imaju ista prava u svim državama EU



Ova infografika objašnjava tri glavne mogućnosti za mlade ljude za stjecanje iskustva u državama članica Europske unije.



EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 18) – čl. 165 UFEU-a



Mobilnost u Europskoj uniji predstavlja cilj mlade osobe. Prometni znak označava četiri glavna načina na koja mladi ljudi mogu putovati unutar EU-a kako bi ispunili svoj cilj. Poruka također naslućuje da postoje jasno definirane rute za mlade kako bi im se omogućilo jednostavno putovanje i stjecanje iskustva.



*EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 18) – čl. 165 UFEU-a*

## TVOJA ERASMUS POTRAGA



Ova infografika pokazuje put kojim europski student prolazi na svom Erasmus iskustvu. Razina birokracije je relativno visoka za ovakve projekte, tako da ova slika sažima put u najvažnije korake te daje pregled onoga s čime se studenti moraju suočiti i učiniti. Druga slika također uključuje definicije dvaju glavnih Erasmus dokumenata: Prijepisa ocjena i Ugovora o učenju, na koje je vrlo korisno usredotočiti se jer daju pregled Erasmusu ugovora i razine postignuća.



**EU READY to READ:**  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 18) – čl. 165 UFEU-a



# EUROPSKE SNAGE SOLIDARNOSTI

Želite **besplatno** volontirati u **inozemstvu**?

NOVO  
ISKUSTVO?

NOVI  
PRIJATELJI?

JEZIČNE  
VJEŠTINE?

PROŠIRI  
VIDIKE?

PUTOVANJE?



READY

## PROFIL



Stanovnik:

- EU
- Zemlje izvan EU



18-30 godina

## PODRŠKA



Putovanja



Mentoru



Novac za hranu



Smještaj



Đeparac



Osiguranje

## KOLIKO DUGO?



- Kratkoročno  
2 - 8 tjedna
- Dugoročno  
2 - 12 mjeseci



Radno vrijeme:

Obično  
30 - 40 h/tjedno

## KAKO SE PRIJAVITI?

[youth.europa.eu](http://youth.europa.eu)



READY

Nije uvijek lako uskladiti želju za putovanjem u inozemstvu s konkretnim mogućnostima, pogotovo ako ste mlada osoba s niskim budžetom i s malo iskustva. Ova infografika prikazuje kako općenito funkcionira projekt Europskih snaga solidarnosti: tko se može prijaviti, kakva se potpora daje, trajanje i izravna poveznica na web stranicu ESC-a. Prva infografika pokazuje perspektivu mlade osoba koja odlučuje što će učiniti, a druga infografika na vrlo shematičan način prikazuje što ESC pruža.



Saznajte  
više:

*EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 18) – čl. 165 UFEU-a*



Europske organizacije i udruge diljem Europe imaju svoje račune na društvenim mrežama i redovito objavljuju vijesti o aktualnim projektima i prilikama. Ova slika je primjer kako takve vijesti mogu izgledati na telefonu mlade osobe.



EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 18) – čl. 165 UFEU-a

# ČLANAK 151: SOCIJALNA POLITIKA EU-A I DRŽAVA ČLANICA



Socijalna politika EU-a ima za cilj promicanje i poštovanje temeljnih prava promicanjem zapošljavanja, borbom protiv isključenosti i poboljšanjem životnih i radnih uvjeta.

Ova infografika pokazuje kako su sve te radnje međusobno povezane te na koje načine doprinose središnjem cilju – poštivanju temeljnih prava.



Saznajte više:

EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 18) – čl. 151 UFEU-a

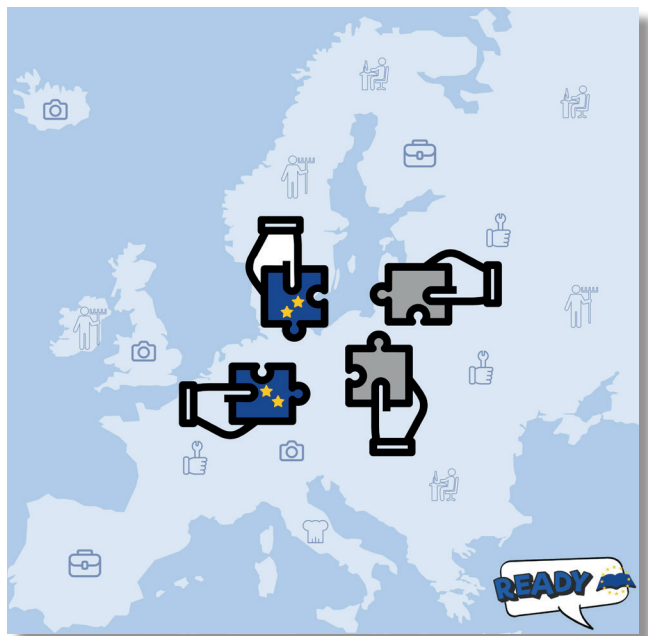


Tečajevi strukovnog osposobljavanja konkretna su prilika za mlade i odrasle da razviju i unaprijede profesionalne vještine za tržište rada.

Ove infografike prikazuju kako EU promiče strukovno osposobljavanje i kako zemlje EU-a surađuju kako bi olakšale priznavanje strukovnog osposobljavanja na razini EU-a. Ono povećava mogućnost zapošljavanja za građane EU-a.



..... *EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi EU (str. 18) – čl.  
151 i 166 UFEU-a*



## 5. OKOLIŠ



Europski zeleni plan inicijativa je pokrenuta 2019. godine s ciljem pomicanja EU-a prema zelenoj tranziciji i postizanja klimatske neutralnosti do 2050. godine.

Strategija Zelenog plana usmjerena je na:

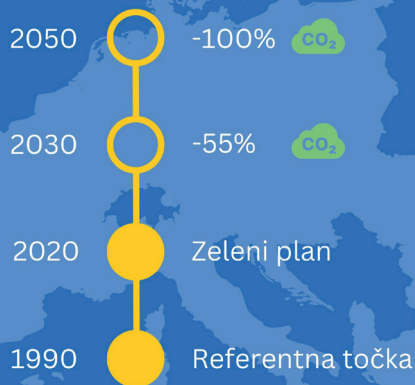
- čistu energiju
- zelenu industriju
- održivi prijevoz
- globalnu akciju
- očuvanje okoliša
- održivu infrastrukturu



..... **EU READY to READ:**  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 19) – čl. 191 UFEU-a



## UGLJIČNA NEUTRALNOST VREMENSKA CRTA



Uz postavljeni cilj dostizanja ugljične neutralnosti unutar EU-a do 2050. godine, Zeleni plan postavlja nekoliko koraka za postizanje tog cilja.

Ovdje je prikazan opći pregled vremenske crte postizanja ugljične neutralnosti:

- **1990.:** Referentna godina za mjerenje budućih trendova emisija ugljika u EU-u
- **2020.:** Godina pokretanja Zelenog plana
- **2030.:** Cilj smanjenja neto emisija u EU-u za najmanje 55%, „prikladno za 55’
- **2050.:** EU mora postići ugljičnu neutralnost



*EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 19) – čl. 191 UFEU-a*

# ZELENI PLAN U SVAKODNEVNICI



## Održiva mobilnost

- Smanjiti emisije stakleničkih plinova iz automobila za 55% do 2030.
- Ukloniti emisije stakleničkih plinova novih automobila do 2035.
- Povećati korištenje električnih i hibridnih vozila, razviti stanice za punjenje



## Energetska učinkovitost građevina

- Obnoviti loše izolirane kuće
- Koristiti obnovljive izvore energije za napajanje građevina



## Bioraznolikost

- Obnoviti bioraznolikost sanacijom šuma, tla i močvara



Kako se Zeleni plan prenosi u svakodnevni život građana EU-a?

Kako bismo vam pomogli razumjeti kako će Zeleni plan utjecati na vaš život, evo 3 ključna područja koja utječu na živote građana EU-a:

- održiva mobilnost
- energetska učinkovitost građevina
- bioraznolikost

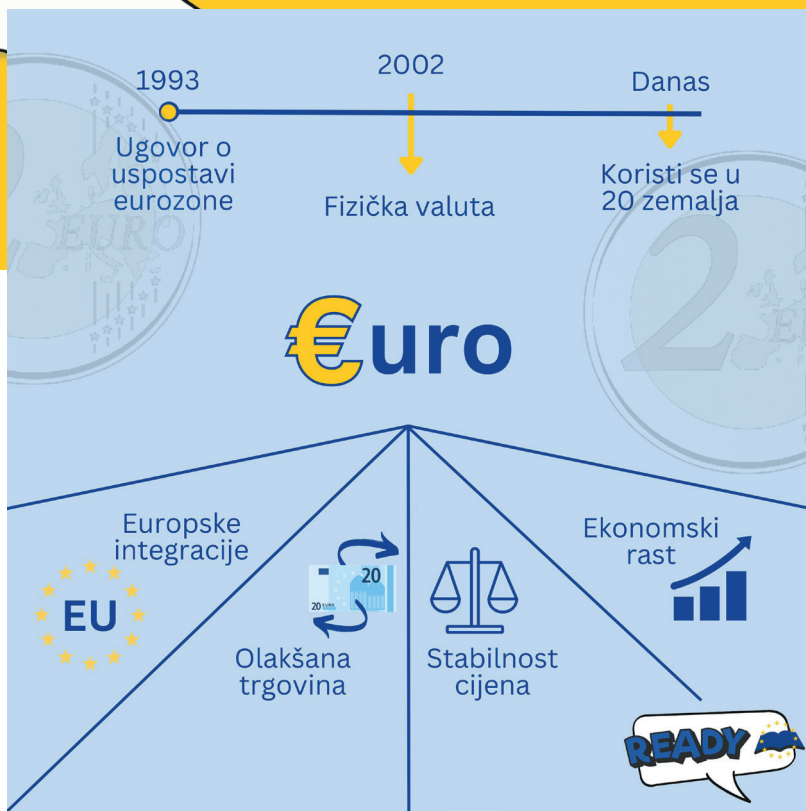
Ova područja djelovanja samo su tri primjera od mnogih.



*EU READY to READ:  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 19) – čl. 191 UFEU-a*



## 6. EURO



Euro je službena valuta 20 od 27 država članica Europske unije. Ova skupina država službeno je poznata kao eurozona. Ugovorom iz Maastrichta uspostavljena je Ekonomska i monetarna unija Europske unije 1993. godine. Fizičke euro kovanice i novčanice ušle su u optjecaj 1. siječnja 2002. godine. Euro vodi daljnjoj europskoj integraciji, olakšava trgovinu u europodručju kao i s ostatkom svijeta, te poboljšava stabilnost cijena i gospodarski rast.



**EU READY to READ:**  
Lako razumljiva verzija  
odredbi Europske unije  
(str. 19) – čl. 3 UEU-a  
te čl. 119 (prijašnji čl. 4  
UEZ-a) UFEU-a

## Slobodno kretanje:



usluga - mobilnost  
poduzeća i stručnjaka



dobara - kupnja i  
prodaja proizvoda bez  
carina



kapitala - uporaba  
digitalnog i fizičkog  
novca je neograničena



ljudi - sloboda življenja i  
putovanja u druge  
države članice



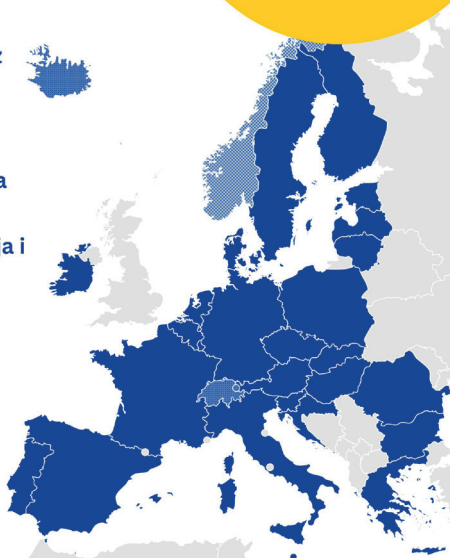
EU države članice



EFTA države članice



**JEDINSTVENO  
TRŽIŠTE EU  
OD 1993.**



Jedinstveno europsko tržište, poznato i kao europsko unutarnje tržište ili europsko zajedničko tržište, uključuje 27 država članica Europske unije. Uz određene iznimke, obuhvaća i Island, Lihtenštajn, Norvešku i Švicarsku (države članice EFTA-e).

Jedinstveno tržište EU-a omogućuje građanima EU-a da studiraju, žive, kupuju, rade i umirove se u bilo kojoj od EU zemalja te da uživaju u proizvodima iz cijele Europe. Da bi se to ostvarilo, osigurava se slobodno kretanje roba, usluga, kapitala i osoba na jedinstvenom unutarnjem tržištu EU-a.



Saznajte  
više:

*EU READY to READ: Lako razumljiva verzija EU odredbi (str. 19) – čl. 3 UEU-a i čl. 119 (prijašnji čl. 4 UEZ-a) UFEU-a*

## Projektni partneri



Empowering  
young people

YES Forum, EU  
yes-forum.eu  
Annett Wiedermann,  
annett.wiedermann@yes-forum.eu



Framework Filmagentur, Njemačka  
framework-film.de  
Robin Höft,  
robin@framework-film.de



Institute of Training and Vocational  
Guidance - Lifelong Learning Centre, Grčka  
iekep.gr  
Lilika Trikalinou,  
lilika@iekep.gr



Forum za slobodu odgoja, Hrvatska  
fso.hr  
Mario Bajkuša,  
mbajkusa@fso.hr

pistes solidaires

Pistes-Solidaire, Francuska  
pistes-solidaires.fr  
Mathieu Decq,  
mathieu@pistes-solidaires.fr

*Zefiro*

Zefiro Società Cooperativa Sociale, Italija  
cooperativazefiro.it  
Mirco Trielli,  
mirco.trielli@gmail.com

Urednici: Çağla Ezgi Yıldız, YES Forum  
Autori: Partneri projekta „READY“  
Infografike: Robin Höft, Framework  
Korektura: Lucy Croxton  
Dizajn: Claudia Ochsenbauer

Uredništvo: Partneri projekta „READY“  
YES Forum, Njemačka (koordinatori)  
Forum za slobodu odgoja, Hrvatska  
Framework Filmagentur, Njemačka  
Institute of Training and Vocational Guidance (IEKEP), Grčka  
Pistes-Solidaires, Francuska  
Zefiro Societa Cooperativa Sociale, Italija



Posjetite web stranicu projekta „READY“ za više informacija:  
<https://www.yes-forum.eu/our-work/projects/ready-raising-eu-awareness-through-accessible-documents-for-youth/>

Zahvale: Od srca zahvaljujemo različitim pojedincima i pojedinkama čiji su neprocjenjivi doprinosi učinili ovaj projekt i publikaciju stvarnošću. Posebnu zahvalnost upućujemo mladim sudionicima i sudionicama te stručnjacima i stručnjakinjama za rad s mladima i socijalni rad koji:e su se aktivno uključili:e u projektne sastanke i treninge, obogaćujući infografike svojim autentičnim iskustvima i vrijednim povratnim informacijama. Njihova predanost i uključenost bili su ključni za kreiranje ove publikacije.

Izjava o odricanju od odgovornosti: Izdavanje ove publikacije sufinancirano je sredstvima programa Europske unije Erasmus+ (ugovor broj: 2021-1-DE04-KA220-YOU-000028868). Ova publikacija izražava isključivo stajalište njenih autora i Komisija se ne može smatrati odgovornom prilikom uporabe informacija koje se u njoj nalaze. Slike u publikaciji izrađene su od strane YES Foruma i njegovih projektnih partnera. Korištenje bilo kojoj drugoj strani je zabranjeno. Tekst sadržan u ovom priručniku napisan je od strane projektnih partnera.

---

„READY: pristupačniji europski jezik za mlade“ (ugovor broj: 2021-1-DE04- KA220-YOU-000028868) partnerstvo je suradnje sufinancirano sredstvima u okviru programa Erasmus+: Mladi te koordinirano od strane organizacije YES Forum iz Njemačke. Za više informacija o projektu molimo posjetite web stranicu: <https://www.yes-forum.eu/our-work/projects/ready-raising-eu-awareness-through-accessible-documents-for-youth/> ili nam se javite.

Listopad 2023.



Sufinancirano sredstvima  
programa Europske unije  
Erasmus+

Sufinancirano sredstvima programa Europske unije Erasmus+.  
Ova publikacija izražava isključivo stajalište njenih autora i Komisija se ne može smatrati odgovornom prilikom uporabe informacija koje se u njoj nalaze.